

2004 年度韩国网络小说十大排行榜



《那家伙好跩》——哈韩星球之霸气家族版

那家伙 好跩

매력적인
남자

NAJIAHUOHAOZHUAI

* (韩) 徐亨周 * 著

译者/陈宇萍

只是那样一个偶然，你就闯进我的心，门也不敲。

他霸气又帅气，骑着超炫的机车像个浪漫高贵的骑士。

自从闯进她心里，他就霸道地再也没有离开。

霸道多情郎，深情地守护着他的公主，直到地老天荒。



贵州人民出版社

哈韩星球
之霸气家族版

那家伙好拽

(韩) 徐亨周 著

陈宇萍 译



贵州人民出版社

The Proprietor hereby grants to the Publisher the exclusive license to translate into the Chinese language simplified characters only, to print and publish the Works in volume form in the Chinese language, in accordance with the terms and conditions of this Agreement. The rights granted in this Agreement are limited to the following territory: Worldwide excluding Taiwan and Hong Kong.

未经出版者书面许可，不得以任何方式抄袭、复制或节录本书中的任何部分。版权所有，侵权必究。

本书版权登记号：图字第 22-2004-012 号

图书在版编目（CIP）数据

那家伙好跩 / (韩) 徐亨周著；陈宇萍译. —贵阳：贵州人民出版社，2004. 11

ISBN 7-221-06797-X

I. 那… II. ①徐… ②陈… III. 长篇小说—韩国—现代 IV. I 312. 645

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 123384 号

那家伙好跩

作 者：徐亨周

译 者：陈宇萍

责任编辑：王培德

策划编辑：杨 梅

出版发行：贵州人民出版社（贵阳市中华北路 289 号）

电 话：(0851) 6828637

邮 编：550001

印 刷：广州白云时代文化印刷厂

厂 址：广州市番禺区石楼镇人民路 200 号

邮 编：511447

开 本：880mm×1230mm 1/32 7.5 印张

版 次：2005 年 1 月第 1 版 2005 年 1 月第 1 次印刷

书 号：ISBN 7-221-06797-X / I · 1407

定 价：20.00 元

版权图书 严禁盗版 举报电话 (0851-6829669)



1. 淳炫是全校女生矚目的焦点。



2. 承炫靠着摩托车的样子帅极了。

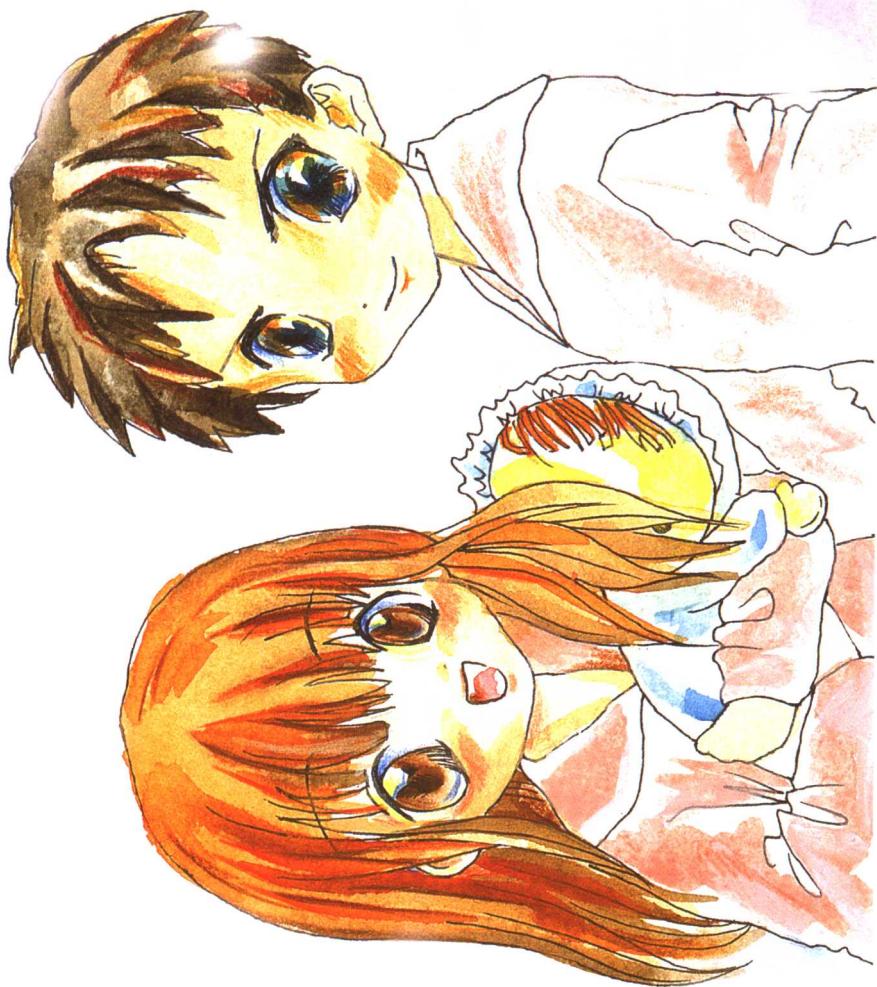


3. 大帅哥韩承炫向灰姑娘表白爱意，可是却招来一长串臭骂。



4. 承炫画画的时候像一个艺术家。

5. 儿时的永善把失去了父母的永俊带回家，她像个小天使，一手拿着一个布娃娃。另一只手，牵着永俊。

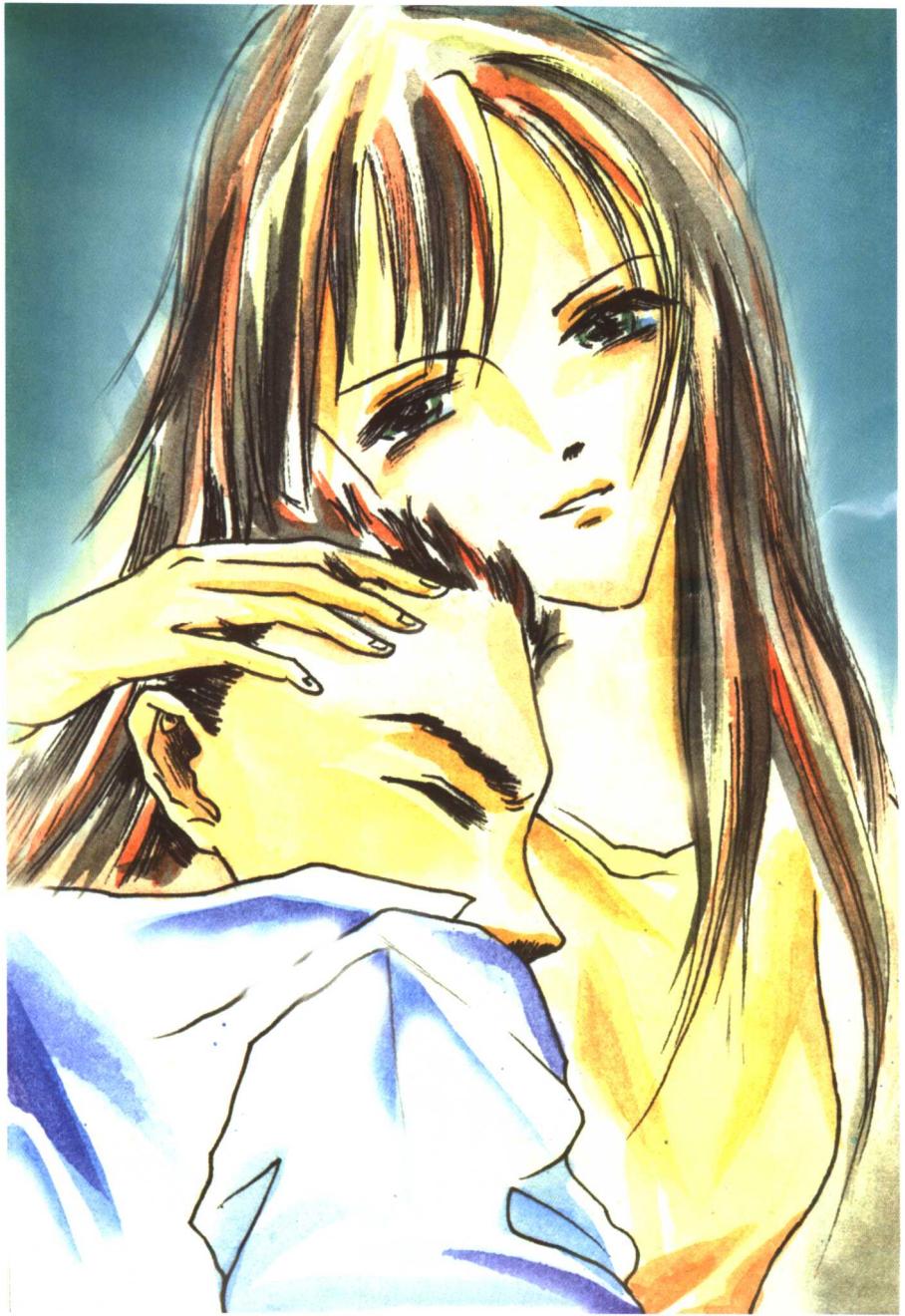




6：刻意装扮过的承炫让我惊艳不已。



7. 承炫抱着身穿睡衣的永善，一脸的执着，永善却恶作剧地做了一个鬼脸。



8. 承炫的头贴在我的胸前，像个柔弱的孩子。

海妖和九尾狐

致哈韩星球的粉丝们

亲爱的 Fans 们：

你们好！我们是海妖和九尾狐。也许你们对这两个名字还不熟，但是我们的第一份礼物《坏小子》和《爱他就去追》你们可是早就收到了。对了，我们就是《坏小子》的作者李林银和《爱他就去追》的作者徐亨周，海妖和九尾狐是我们在韩国的网名。我们把自己的小说当作是海妖的歌声。海妖的歌声，你们喜欢吗？传说中，海妖喜欢在大海上用歌声魅惑过往的水手，无论谁听到它的歌声，都会来到它的海岛，不忍离去。最后，这些水手都会怀着对美妙爱情的憧憬被海妖一口吞掉。

可爱的中国的书迷们，你们也和我们一样，渴望被美好的爱情一口吞掉吧。我们相信纯真的爱情是阳光的，是透明的，应该分享给全世界的人知道。我爱上了一个，我在爱着，这是一件多么幸福的事。虽然现在的我们还没有体验到这种幸福，但是相信那一天就快来了，也许就是今天。所以我们每天都很美丽、很有活力，因为每一天我们都在等待那个爱的奇迹。

当《坏小子》和《爱他就去追》在中国出版的时候，我们的心中忐忑不安，害怕我们的作品得不到你们的喜爱，不敢

用海妖和九尾狐的名字，因为害怕破坏了你们心目中对那两个迷人妖精的美好印象。想不到反响热烈极了，出乎我们的意料。中国粉丝们的热情让我们好感动啊，你们传递的热量让韩国的冬天都变得温暖了。我们爱你们！

所以，现在我们郑重地决定，在我们的第二本书《这个男孩有点野》和《那家伙好跩》登陆中国的时候，要用海妖和九尾狐这两个名字和你们见面。同时，我们还为自己设计了一个可爱的卡通形象，你们一定会喜欢的。《这个男孩有点野》和《那家伙好跩》可是我们的心水之作哦，你们一定要继续支持我们啊。圣诞和新年快要到了，你们一定也像我们这样在期待一个美好的2005年吧！韩国的冬天好冷啊，中国也是这样吧。中国那么大，听说当北国下雪时，南方的女孩子还穿着迷你裙。真好啊，真想到中国来，这是我们在即将到来的2005年里最大的愿望。原本行程安排在圣诞节，可是学习实在太紧张，真的没有办法和你们一起庆祝圣诞节了，不过我们的心是和你们在一起的。

我们俩都未到过中国，我们非常渴望早点见到你们，和你们一起交流对生活、对爱情的观点。我们一定一定要在2005年来中国。在2005年里，我们的《第五代帅男孩》、《爱的开始的约定》和《女生的偶像》还将陆续推出，有你们的鼓励和支持，我们也会再接再厉，写出更多更好的新作品回报你们。希望大家都能喜欢我们的新作。

爱你们的
李林根、徐亨周



1

⊙ ⊙ 哇，果然是很气派的殿堂也！！一进入音乐大厅我就情不自禁的被眼前的景色迷住，不由自主地发出感叹了，简直就像长了十对眼睛也不够用似的，大厅四周都是金碧辉煌的壁画，仿佛是在哪本书上看到过的，大概是一本介绍中国敦煌壁画的书上吧？不记得了，管它的，反正就是很好看啦！最惹眼的就是舞台上的那一家三脚大钢琴，如果不是哥哥，我怎么会有这样好的机会欣赏喜爱的钢琴演奏……

“这位小姐，对不起，可是——你好像挡到我的路了，劳驾——”突然身后的一个声音把我从朦胧中惊醒，我侧过头去，再抬头，O_O 是一个比我高出一个半头的家伙呢。因为背光，所以看不清楚对方的模样。

“喔，十分对不起！”我很有礼貌地向他鞠了个躬，然后侧开了身，在这样高雅的地方，我觉得好像自己都被渲染了，一定要表现得十分的礼貌和淑女。嘻嘻！！装淑女其实也很容易的！^_^

我拿着手中的票好不容易才找到了自己的座位。因为是韩国最有名的钢琴家的演奏会，所以票价很贵喔，哥哥一定是费了很大的劲才买到的，虽然只买到了最普通的座位，不过这个位置好像倒是很不错呢，视野很开阔，而且——对于我这个钢





琴的门外汉来说，已经足够了！=^_^=

“小妹妹，你是一个人来的吗？”

声音好像有点熟悉？我转过头，O_O 嘴，原来又是刚才那个家伙。怎么一下就变成了“小妹妹”？听上去感觉怪怪的。不过这回总算看清了这个年纪和我相仿的家伙的脸，嘻嘻——说实在的，仔细看还真的称得一个大帅哥呢！灯光投下的阴影把他深深的眼眶和高高的鼻子轮廓清晰地印在了脸上，尤其是眼睛上方那一对剑眉，称得他很有男人味喔！看上去好像很面熟，一定是在哪里见过，可是怎么也想不起来。不管了，有这样的帅哥相伴，还是不错的。喔——嚯——嚯——嚯！

“明天是我第一天入读花祺学园的日子，哥哥为了奖励我，所以费了很大的劲为我买了这场音乐会的票呢。”我骄傲地说，不过说到哥哥，我马上觉得刚才似乎有一点对不起哥哥……

“你明天入读花祺学园吗？”那个家伙一副很惊讶的样子。

“是呀！哥哥为了我能够进入那样的高中很努力地帮我辅导功课呢！”我的话题似乎总是离不开哥哥。

“可是你的那位‘哥哥’怎么没有和你一起来？”

“哥哥要准备明天的优秀毕业生演讲辞呢！”

这时舞台上报幕开始了，四周一片寂静，我对那个家伙作了一个“嘘！”的手势就开始侧过身专心欣赏音乐了……

啊——多么美妙的古典音乐啊——真不知道那些音乐家们是怎么可以创作出那么多优美的旋律的？！不过我觉得他们那时候肯定不用上那么多无聊的物理、化学、生物、地理……嘻嘻，主要是我这些功课的成绩不怎么对得起爸爸妈妈的学费！为了表示出一种专业的欣赏水平，我故作优雅地闭上了双眼



(其实事实上也是很投入啦!), 脸上也露出了满意和陶醉的表情……

当那美妙而熟悉的旋律最终结束的时候, 我“噌!”地从座位上弹起使劲拍起手来, 啊——多么专业的欣赏水平, 我记得电视里面那些人听完音乐会以后都会集体站起来鼓掌!

?_? 可是……怎么好像只有我一个人站起来了?! 而且, 鼓掌声好突兀呀! 如果这个时候有个地洞, 我一定马上钻进去! 我想那时我的脸一定是涨得通红! 幸亏音乐厅里灯光昏暗! 这不是明摆了告诉别人我是个外行吗?

“小妹妹, 你的动静好像大了一点喔!”这时, 我感觉旁边那个家伙扯了扯我的衣角。如果这是善意的提醒也就算了, 可是我发现他竟然还在那里捂着嘴偷偷地笑呢! 嘿! 怎么可以对一个这样可爱的女生所犯下的小小的错误做出这样幸灾乐祸的样子!? 我很生气地瞪过去—— <@_@>

“小妹妹, 你刚才的表现真的很过火也! 不过, 刚才你在欣赏音乐的时候好像在等待情人的吻那么陶醉, 样子很可爱呢! 我都忍不住要做那个你等待的情人!”

“真是过分!!)O(”

“哇——你的火气很大嘛! 不过, 没有关系, 下次见到我你的心情会很好的喔!!”

老天爷!! 拜托拜托——即使让我三次数学考试不及格也不要让我再见到这个猪哥!!



2

^o^ 啊，我终于可以和哥哥读同样的高中了！要知道，哥哥为了我可以入读花祺学园，陪着我度过了多少个不眠之夜啊！只怪我天生愚笨，5555555 ~ ~ o_o ~ ~

一大早，我和好朋友秀妍站在花祺学园的门口，我们长长地舒了一口气，好像要把初中时的艰苦岁月统统赶走。一想到我们到了一个新的环境，就可以认识新的朋友，观赏面目一新的帅哥——而且可以不再看见初中时那个面目可憎的变态女体育老师，真是觉得一身轻松呀！

“永善！你猜这个学校最 in 的男生会是什么样子的？”

“不知道——应该是个带着眼镜的长得像裴勇俊那样的男生吧！”

“嗯……我还是觉得元斌比较帅！”

“没品味！”

“切——”

.....

“哇，看！那就是韩承炫！你有没有看过他的广告？”

“嚯！当然有了！骑在机车上，就贴在学校门口的那一张。啊，简直比广告上还帅呢！”

“听说有电影制片人也在和他谈拍电影的事呢！”

